

# זההזה גלריה

## לאדריכלות

zezeze architecture gallery

// ספרים

// אירועים

// תערוכות

books

events

exhibitions

future exhibitions // תערוכה נוכחית // current exhibition // תערוכות באות // previous exhibitions // תערוכות קודמות

זההזה גלריה לאדריכלות  
מבנה 21 נמל תל אביב  
ט 03-5444261

info@zezeze.com

שעות פתיחה:

ימים ב'ה' 10-19

יום ו' 9-16 שבת 10-19

ימי א' סגור

zezeze architecture  
gallery

hangar 21 tel aviv harbor  
t +972.3.5444261

info@zezeze.com

opening hours:

Monday-Thursday 10-19

Friday 9-16 Saturday

10-19

Sunday closed

זההזה גלריה

לאדריכלות הנה חלל

יעודי המארח תערוכות

העוסקות באדריכלות

ועיצוב הסביבה הבנויה.

בנוסף על תערוכות מאת

אדריכלים ומעצבים

מישראל ומהעולם,

מארחת הגלריה

פעילויות גכון הרצאות,

ערבי שיח וימי עיון. לצד

הגלריה פועלת חנות

ספרים המתמחה

בתחומי האדריכלות

והעיצוב.

בקרב יתחיל לפעול

במתחם פס העיצוב,

חלל תצוגה יעודי

למוצרים וטכנולוגיות

בתחומי העיצוב והבניה.

zezeze architecture  
gallery is a space  
dedicated to hosting  
exhibitions dealing  
with architecture  
and the built  
environment.

## זה ישראל 3

זה ישראל 3.

זוכי תחרות

פרויקט השנה

של כתב העת

אדריכלות

ישראלת והאיחוד

האירופי

תערוכה

קבוצתית

יום ג', 16

נובמבר 2010 -

שבת, 4 דצמבר

2010

## Ze Israel 3.

Winners and  
finalists of the  
Project of the  
Year

Competition  
by  
Architecture  
of Israel

על התערוכה  
התערוכה זה ישראל 3  
מציגה את זוכי תחרות  
פרויקט השנה של כתב  
העת אדריכלות ישראלית  
הנערכת זה השנה  
החמישית. זוכי שש  
קטגוריות התחרות -  
פרויקטים בנויים,  
לא-בנויים, עיצוב פנים,  
אדריכלות נוף, עבודות  
סטודנטים ומחקרים  
אקדמיים - מוצגים לצד  
פרוייקטים נבחרים אשר  
עלו לשלב הגמר.  
בתערוכה מוצגות  
ארבעים ושבע עבודות  
מאת המובילים והבולטים  
באדריכלים ומתכנני  
בישראל, והיא המהוות  
הצצה לחוד החנית  
בעולם האדריכלות  
הישראלי העכשווי.

התערוכה עושה שימוש  
נרחב במדיה דיגיטלית,  
המאפשרת הצגה  
נרחבת ומקיפה של  
הפרוייקטים השונים.  
התערוכה מלווה בסרט  
אשר נערך במיוחד עבור  
התערוכה ובו מגוון  
ראיונות עם האדריכלים  
והמתכננים המשתתפים  
בתערוכה אודות  
עבודותיהם ומצב  
האדריכלות בישראל כיום.  
בתערוכה משתתפים אבי  
ליזר // אופיר מנחם //  
אורבך הלוי אדריכלים //  
אורבניקה // אורי רונן //

פעילותה של  
הגלריה נתמכת ע"י  
חברת אקסטל,  
המלווה את הגלריה  
מיום הקמתה



לחצו על תמונת להגדלה //  
click on images to enlarge

extal

the gallery is  
supported by  
EXTAL,  
accompanying  
the gallery since  
its establishment





אמיר מן - עמי שנער  
 אדריכלים ומתכנני ערים  
 // אסדרבן סרג'ו  
 אדריכלים // ארז קלפר //  
 אריה פלד // ברויזא מעוז  
 אדריכלות נוף // בשארה  
 // ריזק // גולני אדריכלים  
 גיא צוקר // גרובמן -  
 אקסלרוד אדריכלים //  
 גרינהאוז אדריכלים  
 ומהנדסים // דניאל  
 שטרסבורגר // חן  
 אדריכלים // טל אשכנזי //  
 טלי גיל // יואב מסר  
 אדריכלים // יוסי קורי //  
 יעל ברורמן אדריכלות  
 ועיצוב סביבה // יעל  
 גלברמן // יעקב חי  
 מקמילאן // מאיר  
 // פרילוסקי אדריכלים  
 מונא קטאוי // מייזליץ  
 כסיף אדריכלים // מיכל  
 גרוס // מילר בלום תכנון  
 סביבתי // מנספלד קהת  
 אדריכלים // משה יצחקי  
 // נגה בוטנסקי // ניר לוי  
 // עדי רייך // ענת גולדמן  
 // ערן מבל ארכיטקטורה  
 ובינוי ערים // פיצו קדם //  
 פריצקי ליאני אדריכלים //  
 צבי דקל תכנון נוף // צבי  
 מוססקו אדריכל ומתכנן  
 ערים // קורין יחיאל  
 אדריכלים // קיקה ברא"ז  
 אדריכלים מתכנני ערים //  
 קליין & ליצי // ר. להב -  
 ריג אדריכלים מתכנני  
 ערים // ראניה עואדיה //  
 רביב טל אדריכלות  
 סביבתית // רבקה  
 אוקסמן // רוני זייברט  
 אדריכלים ומתכנני ערים  
 // שורץ בסנסוף  
 אדריכלים ובני ערים //  
 שי בנצור // שירי קלעי //  
 שני לביא // שרון נוימן  
 אדריכלים // תומר דיקרמן  
 Haugen/Zohar  
 Arkiteker //  
 Massimiliano and  
 Dorianna Fuksas //  
 // SO Architecture

במהלך התערוכה ייערך  
 טקס הענקת פרסים לזוכי  
 התחרות, וכן מגוון אירועי  
 שיח ומפגשים עם  
 אדריכלים המשתתפים  
 בתערוכה.

#### The exhibition

This is Israel 3  
 presents the winners  
 of the Project of the  
 Year competition  
 organized for the fifth  
 year by Architecture  
 of Israel Quarterly.  
 The winners of six

Quarterly and  
 the EU  
 Group  
 exhibition  
**Tuesday, 16  
 November  
 2010 -  
 Saturday, 4  
 December  
 2010**

תכנון והקמת התערוכה  
 נגה לסר, נדב לסר

exhibition design and  
 construction *noga  
 lasser, nadav lasser*

alongside exhibition  
 by architects and  
 designers from  
 Israel and abroad,  
 the gallery hosts  
 various activities  
 including lectures,  
 discussions and  
 symposiums. a  
 professional  
 bookshop  
 specializing in  
 architecture and  
 design operates  
 beside the gallery.  
 in the upcoming  
 months we will be  
 opening [the design  
 line](#), an exhibition  
 space for materials  
 and technologies in  
 the design and  
 construction  
 industries.

categories – built, unbuilt, interior design, landscape architecture, student projects and academic research – will be presented alongside selected projects from the final stage of the competition. The exhibition includes forty-seven fifty works by leading architects and planners working in Israel today, providing an insight into the cutting edge of contemporary Israeli architecture.

The exhibition makes extensive use of digital media, making possible an in-depth comprehensive presentation of the various projects. It is accompanied by a film especially prepared for this event, including interviews with participating architects and planners discussing their work and the state of contemporary architecture in Israel.

During the exhibition, the gallery will host an awards-giving ceremony, as well as various events and talks by participating architects.